中山利和希尔顿酒店 概况介绍

HILTON ZHONGSHAN DOWNTOWN THE FACTS



中山利和希尔顿酒店位于商务区中心地带,紧邻购物和娱乐区,交通便捷。酒店客房时尚舒适,设施先进完善。 多间餐厅和酒吧为您提供丰富的餐饮选择。酒店还有一流的娱乐设施和先进的会议与活动场地,是商务和 休闲人士的理想之选。

Conveniently located in the heart of the business district and close to retail and entertainment precincts, Hilton Zhongshan Downtown provides stylish accommodation and premium amenities. Featuring a variety of restaurants and bars, excellent recreational facilities and state-of-the-art meeting and event venues, it is ideal for both business and leisure.

快速一览

- 位于城市中心地带
- 与各大企业和政府机构近在咫尺 24小时健身中心、提供全方位服务的 水疗中心、游泳池和网球场 多间餐厅和酒吧提供本地佳肴和世界
- 3,600多平方米灵活的会议和宴会空间 热情的接待和专业的服务 俯瞰城市中心的地标性建筑

AT A GLANCE

- Central location
- Within easy reach of corporate and government offices
- 24-hour Fitness Centre, full-service spa, swimming pool and tennis court
- Variety of restaurants and bars offering delectable local and international cuisine
- Over 3,600m² of flexible meeting and banquet space
- Warm hospitality and professional service
- Landmark building presiding over the city centre







我们的客房

酒店的每一间客房都宽敞无比、配置奢华, 并拥有 绝佳的视角, 让您尽览中山美丽的城市景观。豪华 客房和行政客房华美的浴室中分别配备独立式浴 缸和嵌入式浴缸。每间客房都为您贴心准备舒适 柔软的浴袍、免费瓶装饮用水和质量上乘的沐浴 用品, 为您打造杰出的入住体验。

客房总数	459间
豪华客房	279间
超豪华客房	46间
行政客房	100间
套房, 包括525平方米的总统套房	34间
大床房	255间
双床房	170间

OUR ROOMS

Take in spectacular views of Zhongshan and its scenic surroundings, as you enjoy spacious living with exquisite decór. Soothe your senses in our stunning bathrooms, with free-standing tubs in Deluxe rooms and sunken tubs in Executive rooms. With lavish bathrobes, complimentary bottled water and quality amenities, your stay will be an outstanding experience in every way.

Total number of rooms	459
Deluxe rooms	279
Deluxe corner rooms	46
Executive rooms	100
Suites including 525m² Presidential suite	34
King rooms	255
Double Double rooms	170

我们的设施

24小时开放的健身中心拥有设施完备的健身房、瑜伽室和有氧运动室。此外, 您也可以选择和朋友在网球场来一场友谊赛, 或是在25米的室内游泳池畅游几个来回。运动之后, 您还 可到水疗中心享受放松的按摩或美容护理, 恢复身心活力。

商务中心

位于酒店8层的商务中心设施完备,能帮助您 轻松、高效地处理业务。您可以充分利用我们的各种设备,如:电脑、彩色打印机、商务电话,以及影印、装订和快递等各项服务。

连网站

入住酒店期间,您可以在酒店大堂的连网站连接至高速互联网。



OUR FACILITIES

FITNESS CENTRE

Stay fit with the 24-hour Fitness Centre featuring a fully-equipped gym, yoga and aerobics rooms. Challenge a friend to a game of tennis on the courts or enjoy a swim in the 25m indoor pool, both of which are open throughout the day. After exercising, Guests can also indulge in a relaxing massage and other beauty treatments at the spa.

BUSINESS CENTRE

Manage your business easily and efficiently with our fully-equipped Business Centre on the 8th Floor. Make use of extensive facilities including computer stations, colour printers and business phones, as well as services like photocopying, binding and express mailing.

CONNECTIVITY STATION

Stay connected during your stay with the Connectivity Station located in the Lobby.



外出游览

中山是国父孙中山的故乡。这个历史文化名城 也因其众多的自然美景而闻名, 主要的休闲观 光目的地包括:

- 五桂山
- 阜峰塔
- 岭南水乡
- 自行车观光道
- 购物和娱乐区

OUT & ABOUT

Home of Sun Yat-Sen, the father of Chinese revolution, this historic city is renowned for its scenic natural beauty and showcases a wealth of attractions including:

- Wugui Mountain
- Fufeng Pagoda
- Lingnan Water Village
- Rike trails
- Shopping and entertainment districts

餐饮

碧空

这间高雅时尚的酒廊位于酒店59层,是中山位 置最高的酒吧。在这舒适惬意的氛围中, 您可 以一边品味特色鸡尾酒,品尝精选小食,一边 纵览绚丽的城市风景, 欣赏优美的音乐, 享受 一个放松的海晚。

T-洒廊

与朋友或同事在这里共叙情谊, 轻松畅聊的同 时, 品味现泡香茗或现磨咖啡, 并享用酒店自 制的糕点。这间大堂酒廊还提供品种丰富的高 级葡萄酒、精选干邑和威士忌供您品鉴。

360°

充满活力的360°餐厅位于酒店3层,全天候提 供菜品丰富的自助餐和精致美味的单点佳肴。 早餐中不但有各式冷、热精选, 更有多种多样 的本地特色美食;午餐和晚餐则以互动式现 场烹饪为特色。作为完美就餐体验的结尾,令 人垂涎的甜点不容错过。

意桥

位于酒店58层的意桥富有现代风格, 您可以通 过开放式的厨房欣赏并享用大厨精心烹制的地道西班牙小吃和经典意大利佳肴。在这里用餐的同时,您还能领略窗外令人叹为观止的 城市美景, 收获值得珍藏的记忆。

HORIZON BAR AND LOUNGE

EAT & DRINK

Sip on a cocktail, sample a selection of light bites and unwind in the highest nightspot in town. Located on the 59th Floor, this stylish lounge offers stunning city views, great ambience and entertaining music.

T-LOUNGE AND BAR

Catch up with friends and colleagues over a cup of freshly brewed tea or coffee and indulge in a home-made cake. An extensive range of wine, fine cognacs and whiskies are also available at this exclusive Lobby bar.

360°

Feast all-day on a full-service buffet offering a range of cuisines, or choose from an a la carte menu at this vibrant restaurant located on the 3rd Floor. Start your day with a tantalising breakfast of hot and cold selections, as well as a range of local specialties. For lunch and dinner, enjoy delightful dining with the interactive live cooking stations. Tempting desserts complete the meal for a great dining experience.

IL PONTE

Watch chefs whip up authentic Spanish tapas and classic Italian dishes at the open kitchens of this contemporary venue. Located on the 58th Floor, this restaurant also provides stunning city views for a truly memorable time.

中山利和希尔顿酒店拥有两间大宴会厅和八 个拥有自然采光的多功能会议室,设施先进完 备,能够承办从私人庆祝到公司会议等各种活 动。相连的商务中心提供多项服务, 可满足各 种商务和会议需要。

	可容纳最多
大宴会一厅(1323m²)	1200宾客
大宴会二厅(921m²)	1000宾客
宴会甲厅(458m²)	480宾客
宴会乙厅(463m²)	500宾客
贵宾1厅(73m²)	70宾客
贵宾2厅(73m²)	70宾客
贵宾3厅(73m²)	70宾客
贵宾5厅(56m²)	20宾客
贵宾6厅(55m²)	50宾客
贵宾7厅(112m²)	90宾客
贵宾8厅(124m²)	20宾客

MEETINGS

From corporate functions to special events. Hilton Zhongshan Downtown caters for all occasions. Choose from our eight flexible meeting rooms featuring natural daylight, or book any of our two grand ballrooms for an event with more guests. All venues showcase stateof-the-art facilities and the adjacent Business Centre provides a wide range of services to accommodate business and meeting needs.

酒店位置

地处珠江三角洲西岸, 临近广州、深圳、香港 和澳门,交通便利。中山利和希尔顿酒店位于 中山市市中心集多功能商务、住宅、零售和娱 乐于一体的利和广场。

LOCATION

Set in the Pearl River Delta region, Hilton Zhongshan Downtown is easily accessed from nearby Guangzhou, Shenzhen, Hong Kong and Macau. The hotel is part of the exciting new Lihe Plaza - a multifunctional commercial, residential, retail and entertainment complex in downtown Zhongshan.



Maximum Capacity of

Grand Ballroom 1 (1323m²)	1200 guests
Grand Ballroom 2 (921m²)	1000 guests
Ballroom A (458m²)	480 guests
Ballroom B (463m²)	500 guests
VIP Room 1 (73m²)	70 guests
VIP Room 2 (73m²)	70 guests
VIP Room 3 (73m²)	70 guests
VIP Room 5 (56m²)	20 guests
VIP Room 6 (55m²)	50 guests
VIP Room 7 (112m²)	90 guests
VIP Room 8 (124m²)	20 guests

hilton.com.cn/zhongshan

中山利和希尔顿酒店 HILTON ZHONGSHAN DOWNTOWN

中国广东省中山市中山三路16号 邮编 524800 16 Zhongshan 3rd Road | Zhongshan | Guangdong Province | 528400 China

电话 T: +86 760 8888 8888 | 传真 F: +86 760 8879 8111 电邮 E: Zhongshandowntown.info@hilton.com